

Marisela Colín Rodea y Érika Ehnis Duhne (coords.), *Avances en lexicografía, terminología y traducción*, México, Universidad Nacional Autónoma de México, 2016, 307 pp. ISBN: 978-607-02-8826-5.

Esta publicación recopila el trabajo de investigación que se ha realizado en los últimos años en México en las áreas de lexicografía, terminología y traducción. Es el reflejo de investigaciones teórico-prácticas en torno al estudio del léxico y constituye una gran aportación al desarrollo de la lingüística mexicana. El volumen ha sido organizado en tres partes. La primera parte reúne diez textos sobre el área de la lexicografía y terminología; la segunda presenta cuatro artículos sobre la ingeniería lingüística y la documentación y, por último, la tercera concentra dos estudios dedicados a la traducción. El libro explora y difunde la riqueza y la diversidad del conocimiento desde la cotidianidad hasta ámbitos muy especializados. Algunos de los temas tratados son la presencia de la terminología en la vida cotidiana, la planificación terminológica, la socioterminología, la variación nominativa, la metáfora en el discurso especializado, la enseñanza de la terminología, la documentación, el diccionario cultural, entre otros.

Ioana Cornea

